

ZMLUVA O DIELO A LICENČNÁ ZMLUVA

uzatvorená podľa s ust. § 91 a § 65 a nasl. zákona č. 185/2015 Z.z. – Autorský zákon
(ďalej len ako „Zmluva“)

medzi týmito zmluvnými stranami:

Objednávateľ:

Názov: **Obec Muráň**
Sídлом: Muráň č. 329, 049 01 Muráň
Štatutárny orgán/Zastúpený: Ing. Roman Goldschmidt
IČO: 00 328 537
DIČ: 2020724717
Zapísaný:
Bankové spojenie: SK97 0200 0000 0000 2492 4582

(ďalej iba „Objednávateľ“)

Zhotoviteľ:

Názov: **RANDVATRI s.r.o.**

Sídлом: Pannónska 1660/8, 900 21 Svätý Jur
Zastúpený: Ing. arch. Marcel Gacho
IČO: 47 631 627
DIČ: 2024003223
IČ DPH: SK2024003223
Bankové spojenie: SK02 0200 0000 0032 4333 9053
Zapísaný: Obchodný register Mestského súdu Bratislava III,
oddiel: Sro, vložka č. 152717/B

(ďalej iba „Zhotoviteľ“)

(Ďalej objednávateľ a zhotoviteľ ako „zmluvné strany“)

Článok I

Úvodné ustanovenia

1. Zhotoviteľ bol vybraný ako úspešný uchádzač na základe predloženej najvýhodnejšej cenovej ponuky v rámci Výzvy na predloženie cenových ponúk zo dňa 08.09.2023
2. Táto zmluva sa uzatvára za účelom vytvorenia diela a udelenia súhlasu na jeho použitie (licencia).

Článok II Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je vytvorenie diela, dokumentárno-vzdelávacieho videa, ktoré atraktívnou formou s využitím moderných audiovizuálnych prvkov prezentuje históriu obce Muráň.
2. Predmetom tejto zmluvy je vytvorenie diela a udelenie súhlasu na použitie diela (licencia) podľa podmienok dohodnutých v zmluve.
3. Zhotoviteľ vyhlasuje, že dielo vzniklo jeho vlastnou tvorivou duševnou činnosťou ako dielo jediné, ku ktorému mu patria výlučné autorské práva. Zároveň Zhotoviteľ zodpovedá za to, že použitím diela podľa tejto zmluvy nebude porušený žiadny právny predpis ani autorské alebo iné práva tretích osôb.
4. Objednávateľ sa zaväzuje Zhotoviteľovi za vytvorenie diela a poskytnutie licencie zaplatiť odmenu podľa čl. IV tejto zmluvy.

Článok III Poskytnutá licencia

1. Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi výhradný súhlas na použitie diela (licenciu):
 - a) verejné rozširovanie diela,
 - b) verejné rozširovanie rozmnoženín diela,
 - c) sprístupňovanie diela verejnosti.
2. Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi licenciu pre použitie diela samostatne alebo v spojení s iným dielom alebo jeho zaradením do iného diela, a to v pôvodnej verzii ako aj v akejkoľvek inej verzii, pričom zhotoviteľ udeľuje objednávateľovi súhlas na editáciu diela alebo jeho častí.
3. Zhotoviteľ udeľuje Objednávateľovi licenciu podľa bodu 1 a 2 tohto článku výhradne, v neobmedzenom územnom a vecnom rozsahu a na celú dobu trvania majetkových autorských práv k dielu, bez možnosti odvolania.
4. Zhotoviteľ súhlasí, aby Objednávateľ poskytol tretej osobe sublicenciu na použitie diela v rozsahu podľa tejto zmluvy alebo postúpil licenciu podľa tejto zmluvy tretej osobe alebo vydal dielo v koprodukcii s iným Objednávateľom. Objednávateľ bude informovať Zhotoviteľa o postúpení licencie bez zbytočného odkladu.
5. Objednávateľ alebo ním poverená osoba je oprávnený použiť dielo alebo jeho časť bezodplatne za účelom marketingu, reklamy alebo inej propagácie zameranej na podporu použitia diela podľa tejto zmluvy.

Článok IV Odmena

1. Za vyhotovenie diela a poskytnutie licencie v rozsahu podľa čl. III tejto zmluvy prináleží Zhotoviteľovi odmena vo výške **3 798,00,-EUR (slovom: tritisíc sedemstodeväťdesiatosem EUR)** vrátane DPH. Dohodnutá cena za vytvorenie diela a poskytnutie licencie je konečná a obsahuje všetky náklady Zhotoviteľa nutné k riadnemu plneniu zmluvy. Odmenu uhradí Odberateľ Zhotoviteľovi na základe faktúry, ktorú je Zhotoviteľ oprávnený Odberateľovi za týmto účelom vystaviť najskôr v deň dodania bezchybného diela. Zmluvné strany sa dohodli, že splatnosť faktúry podľa tohto bodu Zmluvy nastáva vždy uplynutím 30 dní odo dňa preukázateľného doručenia faktúry Odberateľovi.

2. Odmenu uhradí Objednávateľ bezhotovostne na bankový účet Zhotoviteľa uvedený v záhlaví zmluvy. Faktúra Zhotoviteľa musí spĺňať všetky náležitosti daňového a účtovného dokladu v zmysle všeobecne záväzných právnych predpisov, prílohou faktúry je preberací protokol.

Článok V

Odobzdzanie diela

1. Zhotoviteľ sa zaväzuje odovzdať Objednávateľovi dielo: prezentačné dokumentárno-vzdelávacie video „História obce Muráň“ najneskôr do 08.12.2023.
2. Kontaktnou osobou pre účely plnenia predmetu zmluvy je za objednávateľa Ing. Roman Goldschmidt, mail: obec@muran.sk a za zhotoviteľa Ing. arch. Marcel Gacho, mail: randvatri@randvatri.com.

Článok VI

Zodpovednosť za vady diela

1. Zhotoviteľ zodpovedá za vady, ktoré má dielo v čase jeho dodania Objednávateľovi, ako aj za vady diela zistené neskôr, ak tieto existovali už v čase dodania diela.
2. Vadami autorského diela sa rozumejú najmä (avšak nielen) právne vady spočívajúce v existencii práv tretích osôb k dodanému dielu (s výnimkou autorského práva).
3. Zmluvné strany pre prípad vady diela, za ktorú Zhotoviteľ nezodpovedá a bola oznámená zhotoviteľovi bez zbytočného odkladu po jej zistení, dohodli právo objednávateľa požadovať a povinnosť Zhotoviteľa poskytnúť bezplatné odstránenie vady plnenia.
4. Zhotoviteľ sa zaväzuje odstrániť prípadné vady v čo najkratšom čase, najneskôr však do 10 dní od oprávnene uplatnenej požiadavky Objednávateľa na odstránenie vady. V tejto lehote je Zhotoviteľ povinný na vlastné náklady zabezpečiť aj súlad skutočného stavu so stavom, ktorý deklaroval v tejto zmluve.
5. V prípade, ak v dôsledku vady plnenia alebo nepravdivosti prehlásení zhotoviteľa vznikne Objednávateľovi škoda, poskytovateľ je povinný túto v plnej výške uhradiť.

Článok VII

Sankcie

1. Ak Zhotoviteľ neodovzdá autorské dielo Objednávateľovi v stanovenom termíne v zmysle čl. V., bodu 1 zmluvy, zaplatí zmluvnú pokutu vo výške 1% z celkovej ceny plnenia uvedenej v článku IV. za každý deň omeškania.
2. Ak Zhotoviteľ neodstráni oprávnene uplatnené vady autorského diela v lehote podľa čl. VI, zaplatí Objednávateľovi zmluvnú pokutu vo výške 5,- € za každý deň omeškania s odstránením väd plnenia.
3. V prípade neuhradenia dohodnutej sumy za dielo Objednávateľom, do 30 dní odo dňa odovzdania diela, zaplatí Objednávateľ zmluvnú pokutu vo výške 1% z celkovej ceny plnenia za každý deň omeškania.

Článok VIII
Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle ust. § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám v znení neskorších predpisov a ust. § 47 a ods. 1 Občianskeho zákonníka.
2. Táto zmluva sa môže meniť len dohodou zmluvných strán v písomnej podobe formou dodatku.
3. Právne vzťahy v tejto zmluve neupravené sa riadia ustanoveniami Obchodného zákonníka a iných všeobecne záväzných právnych predpisov SR.
4. V prípade, ak bude podľa tejto zmluvy potrebné doručovať druhej zmluvnej strane akúkoľvek písomnosť, doručuje sa táto písomnosť na adresu zmluvnej strany uvedenú v záhlaví zmluvy, dokiaľ nie je zmena adresy písomne oznámená druhej zmluvnej strane. V prípade, ak sa písomnosť aj pri dodržaní týchto podmienok vráti nedoručená, zmluvné strany sa dohodli, že účinky doručenia nastávajú tretím dňom po vrátení zásielky zmluvnej strane, ktorá zásielku poslala.
5. Každá zo zmluvných strán sa týmto výslovne zaväzuje, že neprevedie nijaké práva a povinnosti (záväzky) vyplývajúce z tejto zmluvy, resp. jej časti, na iný subjekt bez predchádzajúceho písomného súhlasu druhých zmluvných strán. V prípade porušenia tejto povinnosti jednou zo zmluvných strán bude zmluva o prevode (postúpení) zmluvných záväzkov neplatná a zároveň iná zmluvná strana bude oprávnená od tejto zmluvy odstúpiť s účinkom zrušenia tejto zmluvy a to s účinnosťou odstúpenia ku dňu, keď bolo písomné oznámenie o odstúpení od tejto zmluvy doručené inej zmluvnej strane.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že akékoľvek spory týkajúce sa práv a povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy budú riešiť primárne mimosúdnou cestou – dohodou.
7. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je aj príloha č. 1 s názvom Projekt Vyšehradský fond.
8. Táto zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, pričom každá zmluvná strana po jej podpise oboma zmluvnými stranami dostane jedno vyhotovenie.
9. Zmluvné strany vyhlasujú, že táto zmluva plne zodpovedá ich skutočnej vôli, ktorú prejavili slobodne, vážne, určite a zrozumiteľne, bez omylu, bez akéhokoľvek psychického či fyzického nátlaku.
10. Zmluvné strany prehlasujú, že si zmluvu prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpísali.

Vo Svätom Jure, dňa 3.11.2023

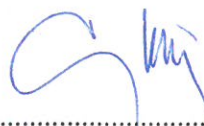
V Muráni, dňa 06. 11. 2023

Za zhotoviteľa:

Za objednávateľa:



OBEC MURÁŇ
IČO: 328537
DIČ: 2020724717
049 01 MURÁŇ



.....
Ing. arch. Marcel Gacho
zástupca spoločnosti

.....
Ing. Roman Goldschmidt
starosta obce